

بسم الله الرحمن الرحيم

ما مسنا ساء ! حماسية

## مجلس الدولة

الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع

٨٨٧	رقم التبليغ :
٢٠٠٥/٣/٧	بتاريخ :

ملف رقم : ١٠٤٩ / ٣ / ٨٦

السيد الدكتور / محافظ البحيرة

تحية طيبة وبعد

فقد اطلعنا على كتابكم رقم ٣٩٣٦ بتاريخ ٢٠٠٤/٨/٢ — الموجه إلى السيد المستشار الدكتور / رئيس مجلس الدولة — بشأن مدى أحقيّة الهيئة العامة للتأمين والمعاشات في الحصول على مبلغ {٤٥٤٣,٨٠ جنيهاً} كفرامة تأخير عن الشيك رقم ١١٨١٧٦، وذلك في ضوء إفتاء الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع السابق.

وقد أحال سعادته الموضوع بتاريخ ٢٠٠٤/٨/١٢ إلى الجمعية العمومية لاستظهار صاحب حكم القانون بشأنه.

وحاصل الواقع — حسبما بين من الأوراق — أنه بتاريخ ٢٠٠٣/٨/١١ تسلّمت منطقة التأمين والمعاشات بمحافظة البحيرة الشيك رقم ١١٨١٧٦ بـ {٣٠٢٩١٩,٩٢} جنيهًا قيمة الاشتراكات المستحقة للهيئة القومية للتأمين الاجتماعي عن العاملين بالوحدة الأخلاقية مركز ومدينة إيتاي البارود عن شهر يوليو عام ٢٠٠٣، وفي نفس اليوم أرسل الشيك للبنك لصرف المستحقات المشار إليها، إلا أنه بتاريخ ٢٠٠٣/٨/٢٥ إرتد الشيك من البنك وذلك لوجود خطأ في تقدير المبلغ بالحروف بعدم كتابة لفظ {الف} حيث تمت كتابة المبلغ على النحو التالي {ثلاثمائة وإنان جنيهًا وتسعمائه وتسعة عشر جنيهًا وإنان



وتسعون قرشاً} بينما صحته على النحو الذى يوافق ما هو مكتوب بالأرقام} ثلاثة واثنان ألف وتسعمائة وتسعة عشر جنيهاً وإثنان وتسعون قرشاً} وبتاريخ ٢٠٠٣/٨/٢٧ توجه مندوب منطقة التأمين والمعاشات بالبحيرة إلى الوحدة المحلية لمركز ومدينة إيتاى البارود لتصحيح ذلك الخطأ وتم التصحيح في نفس التاريخ إلا أنه بتاريخ ٢٠٠٣/٩/١٤ ورد إلى الوحدة المحلية لمركز ومدينة إيتاى البارود، كتاب منطقة التأمين والمعاشات بالبحيرة رقم ٢٠٣٧ متضمناً مطالبة الوحدة المحلية بمبلغ مقداره }٤٥٤٣,٨٠ جنيهاً} كفرامة عن تأخير صرف الشيك آنف الذكر بواقع ١٥٪ من قيمته.

وبتاريخ ٢٠٠٣/١٢/٢٨ قام السيد/ محافظ البحيرة بمخاطبة إدارة الفتوى لرئاسة الجمهورية بكتابه رقم ٦٨٧٢ للإفاده بالرأي عن مدى أحقيه الهيئة العامة للتأمين والمعاشات في الحصول على مبلغ }٤٥٤٣,٨٠ جنيهاً} كفرامة تأخير عن الشيك رقم ١١٨١٧٦، وفي حالة استحقاق الهيئة المذكورة للمبلغ المشار إليه هل يعبر الخطأ الذي وقع هذا الشيك خطأ مرفقياً تتحمله جهة الإدارة أم خطأ شخصياً يتحمله الموظف المكلف بتحرير الشيك والموقعين عليه.

وبتاريخ ٢٠٠٤/٤/٢٨ إنتهت إدارة الفتوى إلى عدم أحقيه الهيئة العامة للتأمين والمعاشات في الحصول على مبلغ }٤٥٤٣,٨٠ جنيهاً} كفرامة تأخير عن الشيك رقم ١١٨١٧٦ سالف الذكر، واستندت إدارة الفتوى في هذا الرأي، إلى أن الشيك المشار إليه وصل إلى منطقة التأمين والمعاشات بالبحيرة بتاريخ ٢٠٠٣/٨/١٠، وقت مراجعته من قبل موظفي الهيئة دون إبداء أية ملاحظات عليه وبالناء تنتهي واقعة التأخير في سداد الإشتراكات في حق الوحدة المحلية لمركز ومدينة إيتاى البارود، وأنه كان من الممكن تصحيح ما ورد بالشيك من خطأ خلال الفترة من ٢٠٠٣/٨/١٠ وحتى ٢٠٠٣/٨/١٥ – تاريخ نهاية المهلة المنصوص عليها في المادة {١٢٩} من قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ – دون الانتظار حتى ٣/٨/٢٧.



وبتاريخ ٢٠٠٤/٦/١٢ أصدر رئيس مركز ومدينة إيتاي البارود القرار رقم ٣٧٣ بالغاء التسوية المالية عن قيمة مبلغ الغرامة البالغ {٤٥٤٣,٨٠ جنية} المصرف للهيئة بموجب الشيك رقم ٩٠٠٩٦٥ في ٢٠٠٤/٤/٢٤ وذلك إستناداً إلى إفادة إدارة فتوى الرئاسة آنف الذكر . وقامت الوحدة المحلية بمخاطبة صندوق التأمين الاجتماعي بإيتاي البارود بكتابها رقم ١٤٢٣ في ٢٠٠٤/٦/١٤ بصورة الفتوى المنوه عنها وطالبة الهيئة بقيمة الغرامة التي سبق سدادها للهيئة حق لا تضطر الوحدة إلى خصم مبلغ الغرامة من مستحقات الهيئة لديها ، إلا أنه بتاريخ ٢٠٠٤/٧/٧ ورد للوحدة كتاب الهيئة العامة للتأمين والمعاشات رقم ٢٤٥ مرفقاً به صورة ضوئية من فتوى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع رقم ٤٠١ بتاريخ ٢٠٠٤/٥/١٦ ملف رقم ٢٤٢٠/٢/٣٢ آنفة الذكر والتي إنsettت إلى أحقيّة الهيئة في تحصيل المبالغ الإضافية الناتجة عن تأخير بعض الجهات في أداء اشتراكات التأمين الاجتماعي عن العاملين لداتها ، الأمر الذي حدا بكم إلى طلب عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لتقرير ما تراه في ضوء ما تقدم.

ونفي أن الموضوع عُرض على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ٥ من يناير سنة ٢٠٠٥ الموافق ٢٤ من ذي القعدة سنة ١٤٢٥ ، فتبين لها أن المادة (٦) من قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ تنص على أن " ينشأ صندوقان للتأمينات المنصوص عليها في المادة (١) على الوجه الآتي : ١ - صندوق للتأمينات للعاملين بالجهاز الإداري للدولة وبالهيئات العامة ٢ - صندوق للتأمينات للعاملين بالمؤسسات العامة وبالوحدات الإقتصادية بالقطاعين التعاوني والخاص " وتنص المادة (٧) من القانون المشار إليه والمعدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٧ على أن " تتكون أموال كل من الصندوقين المشار إليهما بالمادة (٦) من الموارد الآتية : ١ - الإشتراكات التي يؤديها أصحاب الأعمال عن العاملين لديهم ٢٠٠٠ - ٠٠٠٠



-٣ -٤ ٠٠٠٠ ٥ - حصيلة إستثمار أموال الصندوق ٦ - المبالغ الإضافية المستحقة وفقاً لأحكام هذا القانون ٧ - ٠٠٠٠ ٨ ٠٠٠٠ وتنص المادة (٩) من هذا القانون والمعدلة بالقانون رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٩٤ على أن "تشأ هيئة قومية للتأمين الاجتماعي تتولى إدارة الصندوقين المشار إليهما في البندين [١، ٢] من المادة (٦) من هذا القانون. ويكون لهذه الهيئة الشخصية الاعتبارية ولها موازنة خاصة تلحق بالموازنة العامة للدولة، وتسرى عليها القواعد والأحكام الخاصة بالهيئات القومية، وتتبع وزير التأمينات" وتنص المادة (١٢٩) منه والمعدلة بالقانون رقم ٩١ لسنة ٢٠٠٣ على أن "يلتزم صاحب العمل باداء المبالغ الآتى ببيانها فى المواعيد المحددة قرین كل منها : - ١ - الاشتراكات المستحقة عن الشهر ٠٠٠٠ وذلك فى أول الشهر التالى لشهر الاستحقاق بالنسبة للإشتراكات المستحقة عن الأجر الأساسى، وفي أول الشهر التالى لشهر الصرف بالنسبة للإشتراكات المستحقة عن الأجور المتغيرة. - ٢ - الأقساط المستحقة عن المؤمن عليه وذلك فى أول الشهر التالى لشهر الاستحقاق المتأخر من تاريخ وجوب الأداء حتى نهاية شهر السداد، ويحسب المبلغ الإضافي بواقع [١٥٪] شهرياً عن مدة التأخير التى تقع خلال السنة المالية الأولى ٠٠٠٠٠٠، ويسرى ذلك على جميع أصحاب الأعمال بما فيهم الجهاز الإدارى للدولة والهيئات العامة. ويعفى صاحب العمل من المبلغ الإضافي إذا تم السداد خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ وجوب الأداء".



واستظهرت الجمعية العمومية - لما تقدم - وعلى نحو ما جرى به سابق إفتاؤها المنوه عنه سلفاً - أن المشرع في قانون التأمين الاجتماعي أنشأ صندوقين للتأمينات أحداهما خاص بتأمينات العاملين بالجهاز الإداري للدولة والهيئات العامة، والأخر خاص بتأمينات العاملين بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية بالقطاعين التعاوني والخاص، وناظر باهيئة القومية للتأمين الاجتماعي إدارة هذين الصندوقين، ومنحها الشخصية الاعتبارية لتقديم المزايا التأمينية للمواطنين من خلال الدولة، إعمالاً لمبدأ التزامها الدستوري بتوفير خدمات التأمين الاجتماعي للمواطنين بتقرير ما يعينهم على مواجهة بطالتهم أو عجزهم عن العمل أو شيخوختهم، وعدد المشرع الموارد التي تتكون منها كل من الصندوقين المشار إليهما، ومن بينها الإشتراكات التي يؤديها أصحاب الأعمال عن العاملين لديهم والمبالغ الإضافية المستحقة وفقاً لأحكام القانون، وحصلة إستثمار أموال الصندوق، وحدد المشرع المعايدات التي يلتزم صاحب العمل بأن يورد خلالها إشتراكات التأمين الخاصة بالعاملين لديه، وقضى بأنه في حالة التأخير عن سداد الإشتراكات في المعايد المشار إليها، يلتزم بأداء مبلغ إضافي عن مدة التأخير بواقع [١,٥ %] شهرياً عن المدة من تاريخ وجوب الأداء حتى نهاية شهر السداد، ويسرى ذلك على جميع أصحاب الأعمال بما فيهم الجهاز الإداري للدولة والهيئات العامة، ويعفى صاحب العمل من المبلغ الإضافي إذا قام بالسداد خلال ثلاثة عشر يوماً من تاريخ وجوب الأداء.

ولما كان ما تقدم وكان الثابت من الأوراق أن منطقة التأمين والمعاشات بمحافظة البحيرة قد تسلمت بتاريخ ١١/٨/٢٠٠٤ الشيك رقم ١١٨١٧٦ بمبلغ ٣٠٢٩١٩,٩٢ جنيهاً من الوحدة المحلية لمركز ومدينة إيتاي البارود بمحافظة البحيرة وذلك قيمة الإشتراكات المستحقة للهيئة القومية للتأمين الاجتماعي عن العاملين بالوحدة المذكورة، وفي نفس اليوم تم إرسال الشيك للبنك لصرف المستحقات المشار إليها، إلا أنه إرتد من البنك بتاريخ ٢٥/٨/٢٠٠٣ لوجود خطأ في تفقيط المبلغ بالحروف لعدم ذكر لفظ [ألف]، مما أدى إلى اختلاف المبلغ المكتوب بالأرقام عن ما هو مكتوب بالحروف، وبتاريخ ٢٧/٨/٢٠٠٣ توجه مندوب منطقة التأمين والمعاشات إلى الوحدة المحلية لتصحيح الخطأ وفي نفس التاريخ تم



تصحیح الشیک و تسليمہ إلى مندوب منطقة التأمين والمعاشات المشار إليها.

وحيث إن الشیک الذي أصدرته الوحدة المحلية لمکرز ومدينة إيتاى البارود لسداد إشتراكات التأمين الاجتماعي عن العاملين لديها عن شهر يولیو ٢٠٠٣ - وبحسبانه اداء هذه الاشتراكات - لم يدخل هیئتھ المنضبوطه في حوزة الهيئة القومية للتأمين الاجتماعي إلا اعتباراً من ٢٧/٨/٢٠٠٣، ومن ثم تكون الوحدة المحلية المشار إليها قد تجاوزت مهلة الخمسة عشر يوماً القـ منحها المـ فى المادة (١٢٩) من القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ آنفـ الذكر لأصحاب الأعمال لسداد إشتراكات وأقساط التأمين المستحقة عن المؤمن عليهم فى أول الشهر التالي لشهر الاستحقاق أو الصرف حسب الأحوال، الأمر الذى لا مناص معـه - وقد اكتمـ فى حق الوحدة المحلية المشار إليها واقـة التأخـير فى سداد إشتراكات التـأمين - من الزـامـها بـاءـ المـبلغ الإضافـي بـواقع ١٥٪ من قيمة تلك الإشتراكات عن المـدة من ١/٨/٢٠٠٣ [بداية الاستحقاق] وـحق ٣١/٨/٢٠٠٣ [نـهاية شهر السـداد].

## لـذلـك

انتهـت الجمعـية العمـومـية لـقـسمـي الفتـوى والتـشـريع إـلـى أحـقـية الهـيـئـة القـومـية لـلتـأـمـين الإـجـتمـاعـي فـى تحـصـيل مـبـلـغ إـضـافـي مـقـدـارـه [٤٥٤٣,٨٠] جـنيـهاً كـفـراـمة تـأخـير عن التـأخـير فى سـداد مـسـتـحـقـات الهـيـئـة قـبـل الوـحدـة المـحلـية لإـيتـاـى الـبارـود بـمحـافـظـة الـبـحـيرـة، وـذـلـك عـلـى النـحوـ المـبـيـنـ بـالـأـسـابـ.

والصلـام عـلـيـکـم وـرـحـمـة الله وـبـرـکـاتـه

تحـريـأـ في ٣/٧/٢٠٠٥ رئيس الجمعـية العمـومـية لـقـسمـي الفتـوى والتـشـريع

جمال رضـحـ

المـسـتـشـار / جـمال السـيـد مـحـروـمـ

الـنـائبـ الأولـ لـرـئـيسـ مجلسـ الـدـولـةـ



حنـان //